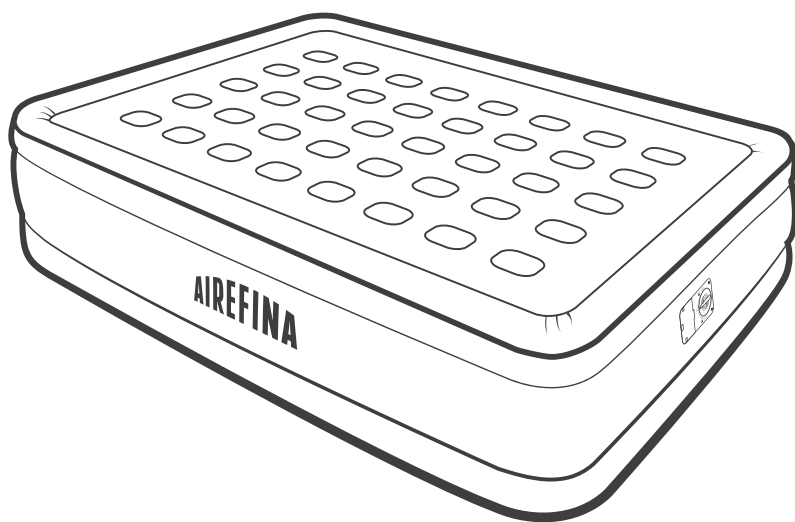




Air Mattress - Comfort

Experience a Better Sleep, Simply Comfortable —————



Model: AF-A08/AF-A09

Thank you for choosing Airefina!

Contents

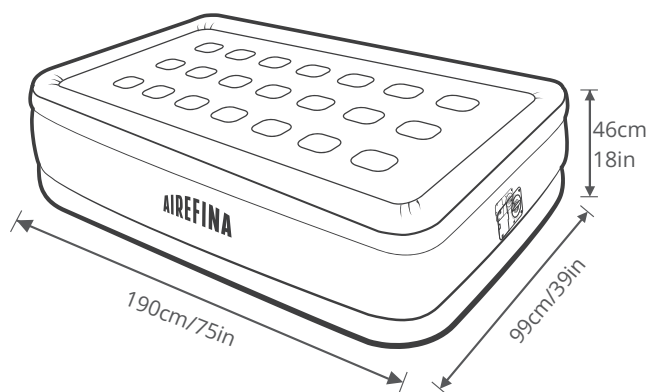
English..... 01-08

Français..... 09-17

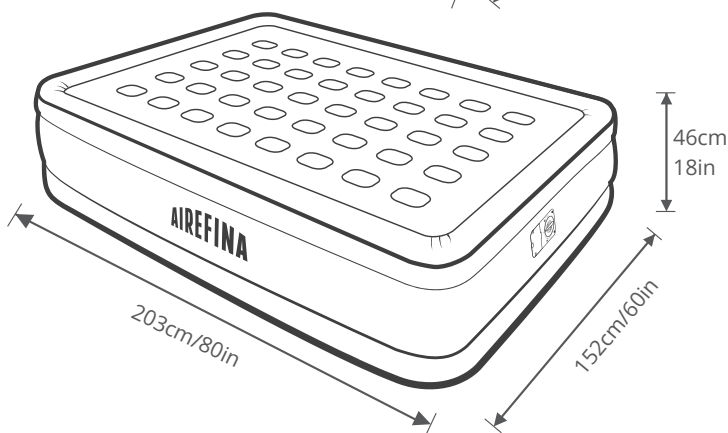
Japanese..... 18-26

Product Size

AF-A09



AF-A08



Thank you for purchasing the Airefina Air Mattress - Comfort. To ensure safety and avoid any property damage, please read this manual carefully and use it as indicated. Failure to comply with the instructions and warnings provided herein may result in damage to the product itself. Save this manual for future reference.



Warning: Risk of Suffocation

- Infants have suffocated on an inflatable mattress. Do not allow newborns or infants below 15 months old to sleep on the inflatable air mattress. Infants can suffocate on an underinflated or deflated mattress, on bedding or by co-sleeping with another person.
- When used by children over 15 months, provide at least a shoulder-width space between the inflatable mattress and adjacent vertical surfaces such as walls, dressers, or other objects to avoid entrapment.
- Always keep the inflatable mattress fully inflated when in use.

Attention: PVC Material

The PVC material will naturally stretch and expand during use. After being inflated and/or having been slept on for several days, the air mattress may lose some of its initial firmness due to the PVC expanding. This is normal and is not the result of air leak. Add air to the mattress to regain your desire firmness level using the built-in air pump.

WARNING

To reduce the risk of burns, fire, electric shock or injury:

1. Household use only. DO NOT use the air mattress outdoors or in damp areas.
2. Air mattress is intended for temporary sleeping and not created to replace a traditional mattress.
3. Use the air mattress on a flat, dry surface. DO NOT use on heated surfaces.
4. Keep away from sharp objects to prevent damage. DO NOT operate with any sharp tools or gadgets around.
5. The air mattress is operated with an electrical air pump that is thermally protected. Do not use the pump for more than 5 minutes at a time. DO NOT block the pump when in use. Keep the pump out of reach of children.
6. Keep pets away from the air mattress. Pets may puncture the surface of the mattress.
7. Avoid sleeping on the edge of the air mattress as it produces less support than the middle of the mattress.
8. It is not recommended to move your mattress when it is inflated. Moving your inflated air mattress could result in unexpected damage.
9. Always unplug the air mattress when not in use.
10. Close supervision is necessary when this furnishing is used by, or near children, or people with limited mobility.
11. This air mattress is only to be used for its intended use as described in this manual.
12. DO NOT operate this device if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or if it is wet.

- 13. Keep the power cord away from heated surfaces.
- 14. DO NOT block the air openings while the device is in operation. Always keep air openings free of lint, hair, and other small objects. Never drop or insert objects into any of the openings.
- 15. DO NOT operate this device where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
- 16. DO NOT use the air mattress to support video equipment such as televisions or computer monitors.
- 17. DO NOT use near people using or wearing medical devices.
- 18. DO NOT open the air pump casing for any reason.
- 19. Keep away from flammable materials such as curtains, draperies, cardboard, plastics and other objects that may produce fire.
- 20. DO NOT operate the pump in enclosed spaces that are not well-ventilated. Always ensure there is at least 2ft (60cm) of clearance from any wall or object while the pump is in operation.
- 21. DO NOT operate the pump in the presence of explosive and/or flammable fumes.
- 22. DO NOT place any part of the pump or cord in or under water or other liquid.
- 23. DO NOT exceed the weight limit for this device: 650lb/295kg (Twin/Single Size) and 750lb/340kg (Queen/King Size).

CAUTION: The pump does not contain parts that can be repaired or serviced. Opening the pump casing may expose to the risk of electric shock. If you have any issues with the electrical pump upon arrival, please contact our customer service team immediately.

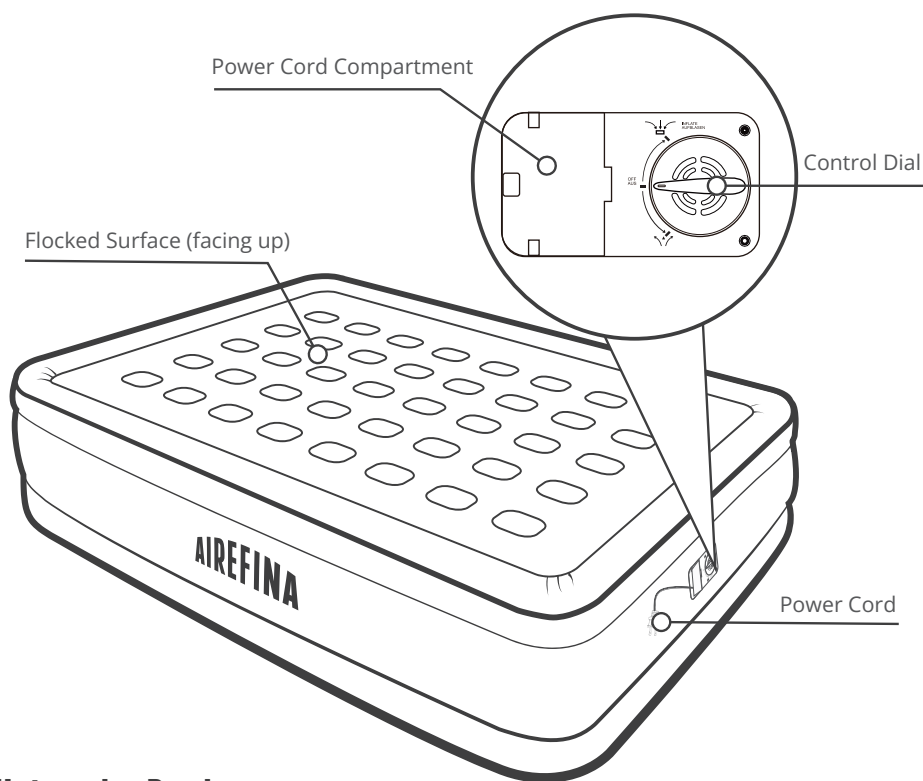
What’s in the Box

- 1 x Air Mattress - Comfort
- 1 x Carry Bag
- 2 x Repair Patch
- 1 x Must Read Card
- 1 x User Manual

Specifications

Model	Queen/King(AF-A08)	Twin/Single(AF-A09)
Dimensions	80×60×18inch 203×152×46cm	75×39×18inch 190×99×46cm
Max. Weight Capacity	750lb/340kg	650lb/295kg
Built-in Electric Pump	AC120V, 60Hz, 130W (US) AC 220V-240V, 50/60Hz, 130W (EU & UK) AC 100V, 50-60Hz, 100W (JP)	
Materials	PVC + Flocked Fabric	

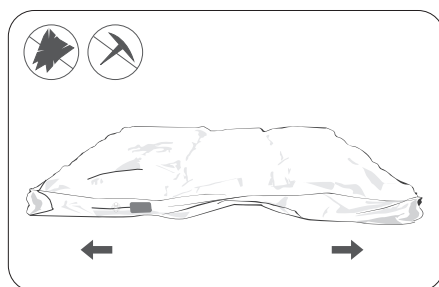
Product Overview



Using the Product

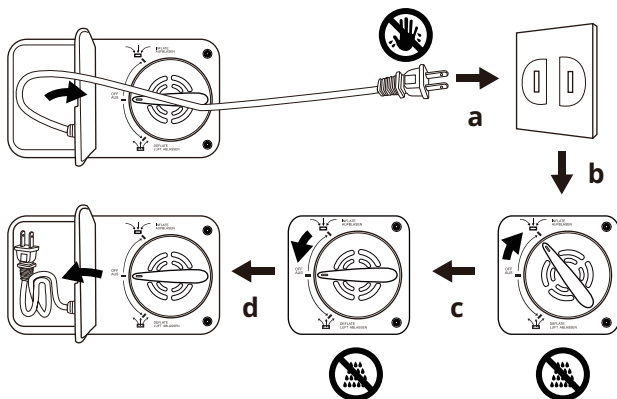
Before you start

- Unfold your mattress on a flat, clean surface. Ensure the flocked surface is facing up.
- Keep the mattress away from sharp objects that may damage it.



Inflating

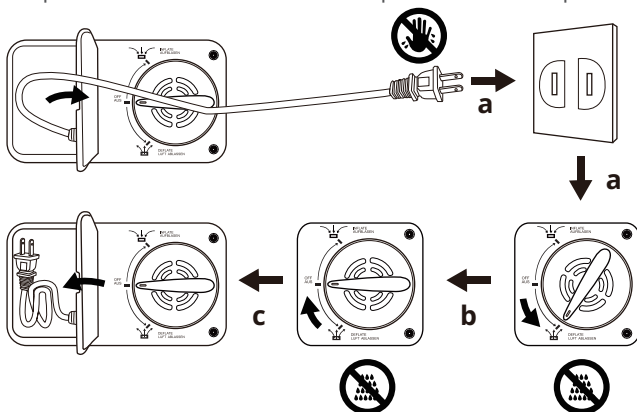
- Open the power cord compartment and connect the power cord to an electrical outlet.
- Turn the control dial clockwise to "INFLATE" the mattress.
- Turn the control dial back to "OFF" when the mattress has reached the desired firmness. Make sure the control dial is aligned with the "OFF" arrow.
- Unplug the power cord and store it in the power cord compartment.



Tip:
Lie on the mattress to test the firmness. You can adjust the firmness by either continuing to inflate the air mattress or turning the control dial to "DEFLATE" to let some air out.

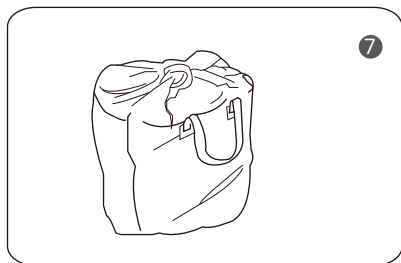
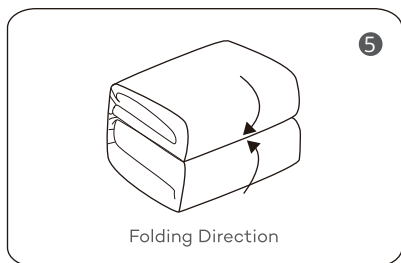
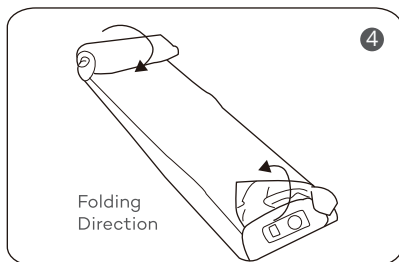
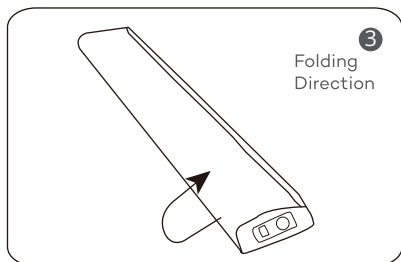
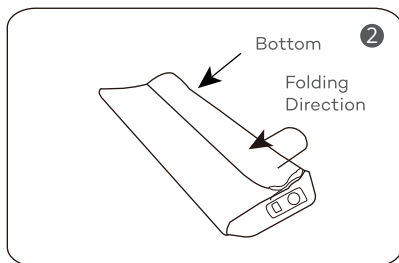
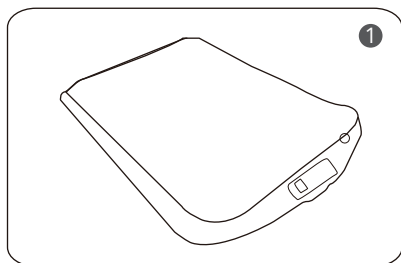
Deflating

- Plug in the power cord and turn the control dial counterclockwise to "DEFLATE" the mattress.
- Turn the control dial back to "OFF" when the mattress is completely deflated.
- Unplug the power cord and store it in the power cord compartment.



Folding/Storage

When the mattress is completely deflated, lay the flocked side up and fold it into thirds, then roll it up to release any remaining air. Place into the carry bag and store in a cool and dry area.

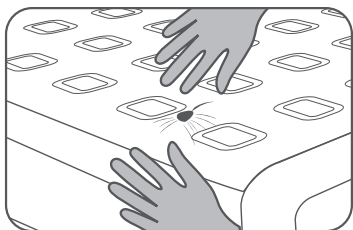


How to Locate the Leak

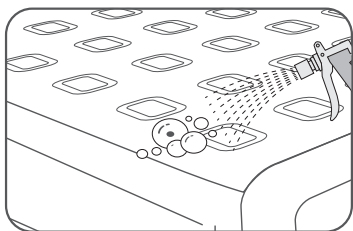
In rare cases where there is an air leak requiring repair, you must find the source of the leak first. There are 3 ways to help you locate the leak easily. Make sure the mattress is fully inflated before inspecting.



METHOD 1: Locate the leak by listening. Place your ear 5-7cm/2-3in away from the mattress. Press upon the air mattress which is fully inflated until you find the source of the hissing sound.



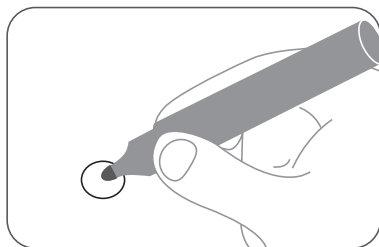
METHOD 2: Locate the leak by wet hand. Press and move your wet palm around the surface of the fully-inflated mattress and feel for the escaping rush of air.



METHOD 3: Locate the air leak by using soap bubbles. Add a little liquid dish soap to a spray bottle of warm water. Mix thoroughly and spray around the whole mattress. Escaping air will cause bubbles to form on the surface.

Tips: Spray the surface of the mattress systematically. The leak will reveal itself with soap bubbles. Don't worry about getting soap on the mattress. This can be wiped off later and the mattress will dry.

Mark the leak with a permanent marker once you locate it.



How to Repair

STEP 1

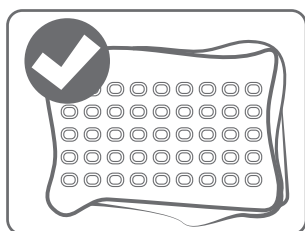
Completely deflate the mattress before you can use any kind of adhesive patch to repair your mattress, it must be 100% dry.

STEP 2

Clean and dry the area around your leak. Gently press the center with your thumb to push out any wrinkles, then press down on the patch.

STEP 3

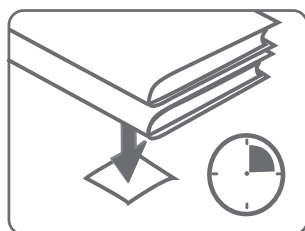
Place a heavy object on top of the patch and check if it's fixed in 2-4 hours.



STEP 1



STEP 2



STEP 3

Important Tips

1. When opening the package, there may be an odor from the product due to its PVC material. Please keep it in a ventilated place and the odor will dissipate soon after.
2. When inflating the air mattress for the first time, it is better to let the mattress rest for 8-12 hours so that the seams can buffer.
3. It is normal for the air mattress to lose a small amount of air after it is fully inflated.
4. If you are using the air mattress for more than one night, supplement the mattress each day with 10-15 seconds of air to maintain its firmness.
5. Always make sure the control dial is in the "OFF" position after inflating. It is not recommended to run the air pump for more than 5 minutes.
6. After 5 minutes of continuous use, the air pump will start to generate heat. When it does, allow the air pump to cool down for 30 minutes before resuming use.

Cleaning and Maintenance

1. Fold the air mattress gently to prevent sharp bends, corners, and creases that may cause the damage.
2. Make sure the mattress clean and dry before storage.
3. Store the mattress in a cool, dry place.
4. Use soapy water to clean the surface of the mattress. Don't use any chemicals, solvents or harsh detergents.
5. No air pump maintenance is required.
6. To repair punctures to the air mattress, use only common PVC repair glue and patches.
7. Don't use flammable aerosols on the surface of the air mattress.

Warranty (1-Year Period)

The manufacturer's warranty is void under the following circumstances but not limited to:

- Improper or inadequate maintenance or modification.
- Accident, misuse, abuse, contamination, or other external causes.
- The use of unspecified adapter and accessories.
- Loss or damage in transit.
- Damages that occurs as a result of one's failure to follow the instructions.
- This warranty does not apply to expendable or consumable parts and does not extend to any product from which the serial number has been removed.

Customer Service

We have an award-winning warranty, exchange, and customer service team that guarantees hassle-free solutions to any issue you might have within 24 hours.

 909-532-2633 (US ONLY) Monday-Friday 9:00AM-4:30PM +44(0)7434-666088 (UK ONLY) Monday-Friday 9:00AM-5:00PM(GMT)	 support@airefina.com (US/CA) support-eu@airefina.com (UK/EU)
---	---

*For defective products or the return of items, please contact us with your order number within the specified warranty period. DO NOT dispose of any product parts as they may be required for inspection/repair.

Notice:



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Merci d'avoir acheté ce matelas gonflable et confortable Airefina. Pour garantir la sécurité et éviter tout dégât matériel, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et utiliser l'appareil comme indiqué. Le non-respect de ces instructions et des avertissements fournis peut entraîner des blessures graves ou endommager le produit. Conservez ce mode d'emploi pour le consulter ultérieurement.



Avertissement : risque d'étouffement

- Des nourrissons se sont étouffés sur des matelas gonflables. Ne faites pas dormir un nouveau-né ou un nourrisson de moins de 15 mois sur ce matelas pneumatique gonflable. Les nourrissons peuvent suffoquer sur un matelas sous-gonflé ou dégonflé, sur la literie, en dormant avec une autre personne.
- Lorsqu'il est utilisé par un enfant de plus de 15 mois, prévoyez un espace d'au moins la largeur des épaules entre le matelas gonflable et les surfaces verticales adjacentes comme un mur, une commode ou d'autres objets pour éviter que l'enfant ne reste coincé.
- Assurez-vous que le matelas gonflable est toujours entièrement gonflé lorsqu'il est utilisé.

Attention : PVC

Le PVC s'étire et se dilate naturellement pendant l'utilisation. Après avoir été gonflé et/ou avoir dormi dessus pendant plusieurs jours, le matelas pneumatique peut perdre un peu de sa fermeté initiale en raison de l'expansion du PVC. Ceci est normal et n'est pas le résultat d'une fuite d'air. Regonflez le matelas pour retrouver le niveau de fermeté souhaité à l'aide de la pompe à air intégrée.

AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques de brûlure, d'incendie, d'électrisation et de blessure :

1. Usage domestique uniquement. N'utilisez PAS le matelas pneumatique à l'extérieur ni dans des endroits humides.
2. Ce matelas gonflable est une solution de couchage temporaire et il n'a pas été conçu pour remplacer un matelas traditionnel.
3. Utilisez le matelas pneumatique sur une surface plane et sèche. NE l'utilisez PAS sur une surface chauffée.
4. Tenez-le à l'écart des objets tranchants pour éviter tout dommage. N'utilisez PAS d'outils ou d'objets tranchants à proximité.
5. Ce matelas pneumatique fonctionne avec une pompe à air électrique qui est protégée contre les surchauffes. N'utilisez PAS la pompe pendant plus de 5 minutes d'affilée. NE bloquez PAS la pompe durant son utilisation. Tenez la pompe hors de portée des enfants.
6. Tenez les animaux domestiques éloignés du matelas pneumatique. Les animaux domestiques peuvent percer la surface du matelas.
7. Évitez de dormir sur le bord du matelas gonflable, car il offre moins de soutien qu'au

milieu du matelas.

8. Il est déconseillé de déplacer le matelas lorsqu'il est gonflé. Le déplacement du matelas pneumatique alors qu'il est gonflé pourrait entraîner des dommages inattendus.
9. Débranchez toujours le matelas pneumatique lorsque vous ne l'utilisez pas.
10. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque ce matelas est utilisé par ou près d'enfants ou de personnes à mobilité réduite.
11. Ce matelas pneumatique ne doit être utilisé que pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce mode d'emploi.
12. N'utilisez JAMAIS cet appareil si le cordon ou la fiche sont endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou endommagé, ou s'il est humide.
13. Tenez le câble d'alimentation à l'écart de toutes surfaces chauffées.
14. N'obstruez PAS les orifices d'air lorsque l'appareil est en fonctionnement. Veillez à ce que les orifices d'air soient toujours exempts de peluches, de cheveux et d'autres petits objets. Ne laissez jamais tomber et n'insérez jamais d'objets dans un orifice.
15. Ne faites JAMAIS fonctionner cet appareil à proximité de produits en aérosol (spray) ou dans des endroits où de l'oxygène est administré.
16. N'utilisez PAS ce matelas pneumatique pour soutenir des équipements vidéo tels qu'un téléviseur ou un écran d'ordinateur.
17. N'utilisez PAS ce matelas à proximité de personnes utilisant ou portant un dispositif médical.
18. N'ouvrez PAS le boîtier de la pompe pour quelque raison que ce soit.
19. Tenez ce produit à l'écart des matériaux inflammables tels que les rideaux, les draperies, le carton, les plastiques et autres objets susceptibles de produire un incendie.
20. NE faites PAS fonctionner la pompe dans un espace clos mal ventilé. Veillez toujours à ce qu'il y ait un espace d'au moins 60 cm (2 pieds) entre le matelas et un mur ou tout autre objet lorsque la pompe est en fonctionnement.
21. NE faites PAS fonctionner la pompe en présence de fumées explosives et/ou inflammables.
22. NE placez PAS une partie de la pompe ou du cordon dans ou sous l'eau ou un autre liquide.
23. NE dépassez PAS la limite de poids pour cet appareil : 295 kg (650 lb) pour un matelas « Twin Size » et 340 kg (750 lb) pour un matelas « Queen Size ».

AVERTISSEMENT : La pompe ne contient aucun élément pouvant être réparé ou entretenu. L'ouverture du boîtier de la pompe peut vous exposer à un risque d'électrisation. Si vous rencontrez des problèmes avec la pompe électrique lors de la réception du matelas, veuillez contacter immédiatement notre équipe du service client.

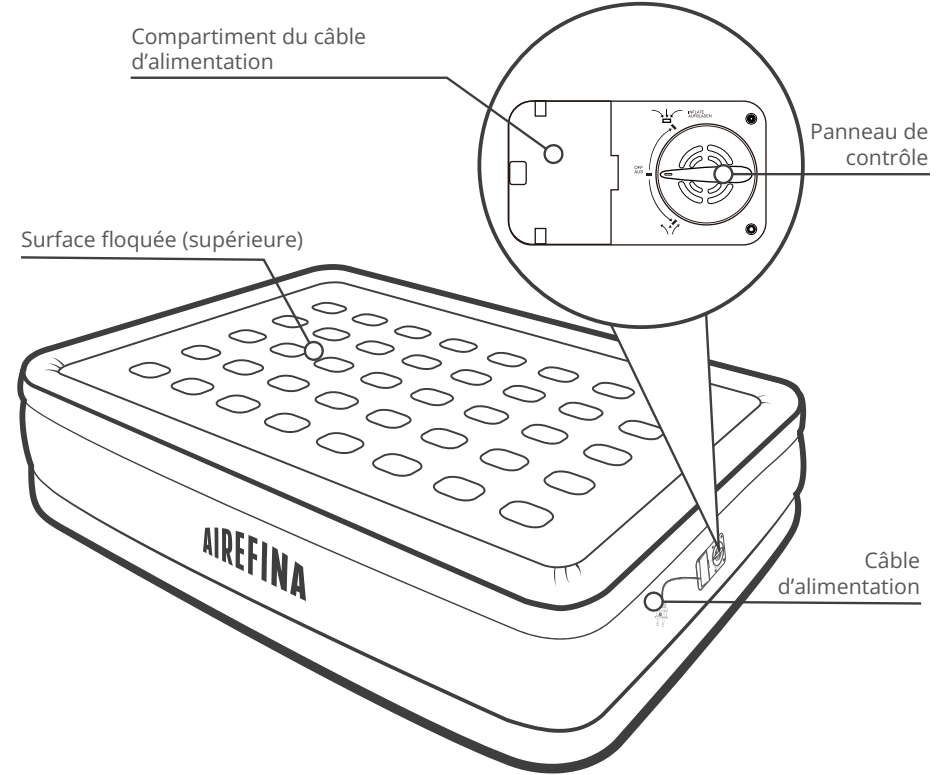
Contenu

- 1 matelas gonflable et confortable
- 1 sac de transport
- 2 rustines
- 1 carte à lire
- 1 mode d'emploi

Caractéristiques

Modèle	Queen/King(AF-A08)	Twin/Single(AF-A09)
Dimensions	203 × 152 × 46 cm 80 × 60 × 18 pouces	190 × 99 × 46 cm 75 × 39 × 18 pouces
Capacité de charge max	340 kg / 750 lb	295 kg / 650 lb
Pompe électrique intégrée	120 V AC, 60 Hz, 130 W (États-Unis) 220-240 V AC, 50/60 Hz, 130 W (UE et R.-U.) 100 V AC, 50-60 Hz, 100 W (Japon)	
Matériaux	PVC + tissu floqué	

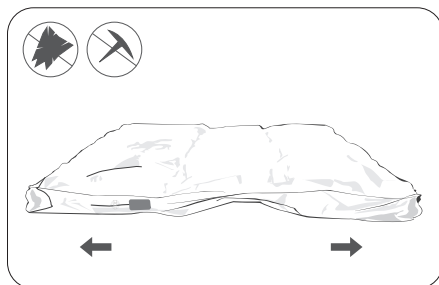
Vue d'ensemble du produit



Utilisation du produit

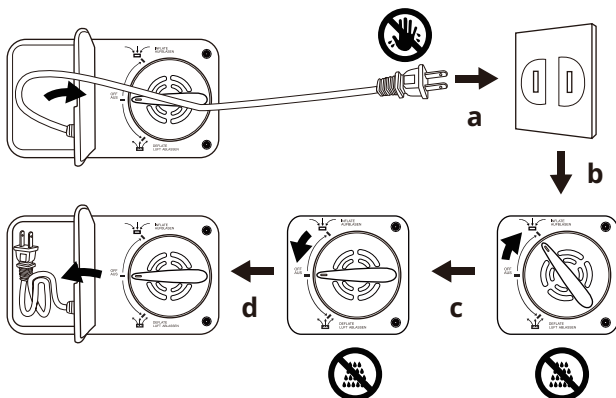
Avant de commencer

- Dépliez votre matelas sur une surface plane et propre. Assurez-vous que la surface floquée se trouve bien au-dessus.
- Protégez le matelas pneumatique de tout contact avec des objets pointus qui pourraient l'endommager.



Inflating

- Ouvrez le compartiment du câble d'alimentation et branchez-le dans une prise électrique.
- Tournez la molette de commande dans le sens des aiguilles d'une montre sur « INFLATE » pour gonfler le matelas pneumatique.
- Remplacez la molette sur la position « OFF » lorsque le matelas a atteint la fermeté désirée. Vérifiez que la molette est bien alignée sur la position « OFF ».
- Débranchez le câble d'alimentation et rangez-le dans le compartiment prévu à cet effet.

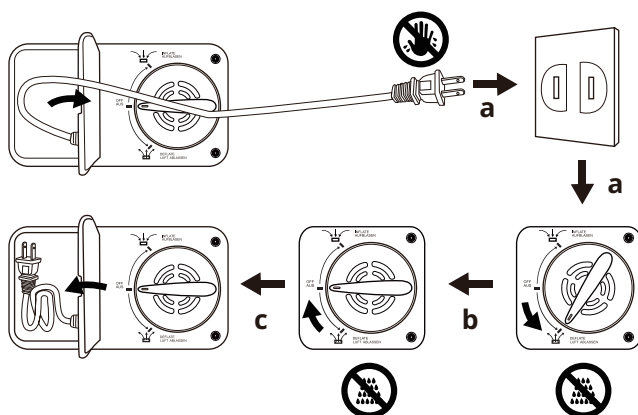


Conseil :

Allongez-vous sur le matelas pour en tester la fermeté. Vous pouvez ajuster la fermeté en continuant à gonfler le matelas pneumatique ou en tournant la molette sur « DEFLATE » pour laisser sortir un peu d'air.

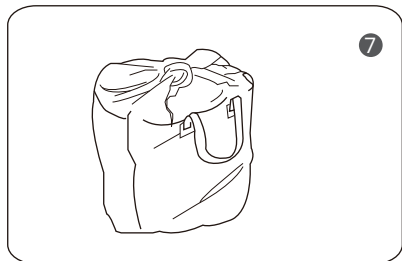
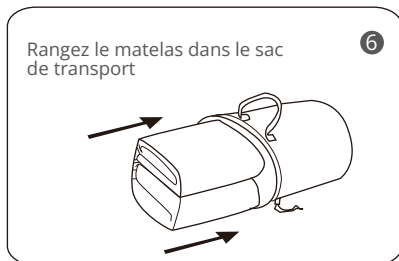
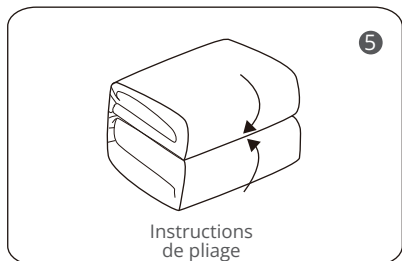
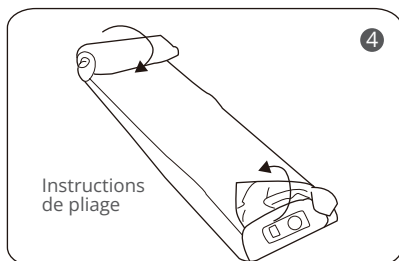
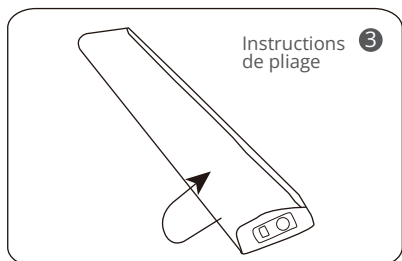
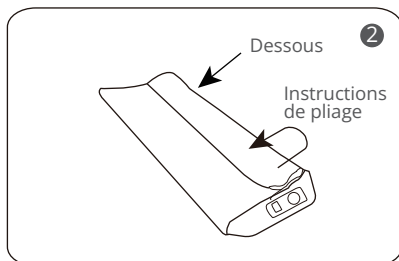
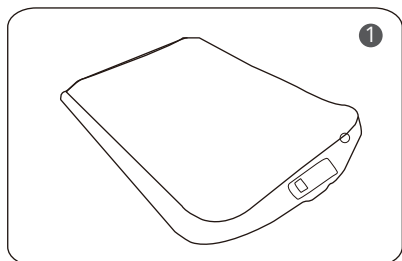
Dégonflage

- Branchez le câble d'alimentation et tournez la molette de commande dans le sens inverse des aiguilles d'une montre sur « DEFLATE » pour dégonfler le matelas.
- Remettez la molette de commande sur la position « OFF » lorsque le matelas est complètement dégonflé.
- Débranchez le câble d'alimentation et rangez-le dans le compartiment prévu à cet effet.



Pliage/rangement

Lorsque le matelas est complètement dégonflé, placez la face floquée vers le haut et pliez-le en trois, puis roulez-le pour libérer l'air restant. Rangez-le dans le sac de transport et conservez-le dans un endroit frais et sec.

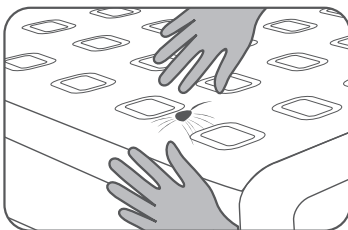


Comment localiser une fuite ?

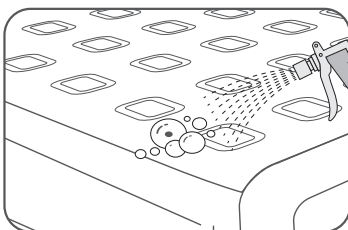
Dans les rares cas où il existe une fuite d'air nécessitant une réparation, vous devez d'abord localiser la fuite. Il existe 3 façons de localiser facilement une fuite. Gonflez entièrement le matelas avant de l'inspecter.



MÉTHODE 1: Localiser la fuite en écoutant. Placez l'oreille à une distance de 5-7cm du matelas. Appuyez sur le matelas gonflable entièrement gonflé jusqu'à ce que vous trouviez la source du sifflement.



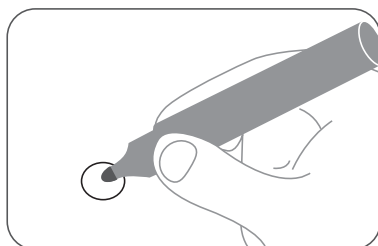
MÉTHODE 2: Localiser la fuite avec le test de la main mouillée. Déplacez lentement la paume humide sur la surface du matelas pneumatique. Vous sentirez la fuite d'air sortir lorsque vous passerez dessus avec votre main.



MÉTHODE 3: Localiser la fuite d'air à l'aide de bulles de savon. Ajoutez un peu de liquide vaisselle dans un flacon pulvérisateur avec de l'eau chaude. Secouez bien et pulvérisez la solution sur tout le matelas. En s'échappant, l'air provoquera des bulles à la surface.

Conseil: pulvérisez systématiquement la surface du matelas. Commencez par les coutures, puis le reste du tissu. La fuite se révélera avec des bulles de savon. Ne vous inquiétez pas de mettre du savon sur le matelas. Il peut être enlevé plus tard et le matelas sèche.

Marquez la fuite avec un marqueur indélébile une fois localisée.



Comment Effectuer la Réparation

ÉTAPE 1

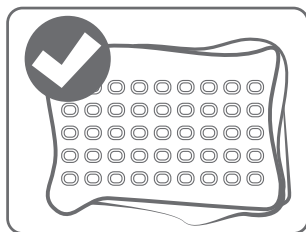
Dégonflez complètement le matelas avant de pouvoir utiliser n'importe quel type de plâtre adhésif pour réparer le matelas, il doit être sec à 100 %.

ÉTAPE 2

Nettoyez et séchez la zone autour de la fuite. Appuyez doucement sur le centre avec votre pouce pour éliminer les rides, puis appuyez sur le patch.

ÉTAPE 3

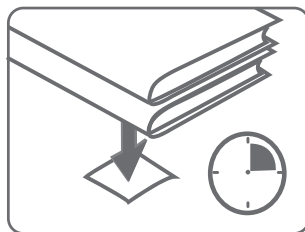
Placez un objet lourd sur la pièce et vérifiez après 2 à 4 heures si elle est collée.



ÉTAPE 1



ÉTAPE 2



ÉTAPE 3

Suggestions importantes

1. Lors de l'ouverture de l'emballage, il peut y avoir une odeur du produit en raison de son matériau PVC. Veuillez le conserver dans un endroit ventilé et l'odeur se dissipera peu de temps après.
2. Lorsque vous gonflez le matelas pneumatique pour la première fois, il est préférable de laisser le matelas reposer pendant 8 à 12 heures afin que les coutures puissent s'amortir.
3. Il est normal que le matelas pneumatique perde un peu d'air après avoir été complètement gonflé.
4. Si vous utilisez le matelas pneumatique pendant plus d'une nuit, complétez le matelas chaque jour avec 10-15 secondes d'air pour maintenir sa consistance.
5. Assurez-vous toujours que le bouton de commande est en position "OFF" après le gonflage. Il est recommandé de ne pas faire fonctionner la pompe à air pendant plus de 5 minutes.
6. Après 5 minutes d'utilisation continue, lorsque la pompe à air commencera à produire de la chaleur, laissez la pompe à air se refroidir pendant 30 minutes avant de reprendre son utilisation.

Nettoyage et entretien

1. Pliez le matelas pneumatique en douceur et évitez les courbes, les coins et les plis serrés qui peuvent endommager le produit.
2. Veillez à ce que le matelas soit propre et sec.
3. Conservez le matelas dans un endroit frais et sec.
4. Utilisez de l'eau savonneuse pour nettoyer la surface du matelas pneumatique. N'utilisez pas de produits chimiques.
5. Aucun entretien de la pompe à air n'est nécessaire.
6. N'utilisez que de la colle de réparation pour PVC et des pièces de rechange pour réparer les trous dans le matelas pneumatique.
7. N'utilisez pas d'aérosols inflammables sur la surface du matelas pneumatique.

Garantie (Période de 1 ans)

La garantie du fabricant est nulle dans les circonstances suivantes, mais pas seulement :

- Entretien ou modification incorrects ou inadéquats.
- Accident, mauvaise utilisation, abus, contamination ou autres causes externes.
- L'utilisation d'un adaptateur et d'accessoires non spécifiés.
- Perte ou dommage pendant le transport.
- Dommages résultant du non-respect des instructions.
- Cette garantie ne s'applique pas aux pièces consommables ou non et ne s'étend pas aux produits dont le numéro de série a été retiré.

Service Clientèle

Nous disposons d'une équipe primée de garantie, d'échange et de service clientèle qui garantit des solutions sans tracas à tout problème que vous pourriez rencontrer dans les 24 heures ouvrables.



+44(0)7434-666088 (UK ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-5:00PM(GMT)



support-eu@airefina.com (UK/EU)

*En cas de l'appareil défectueux ou du retour du produit, veuillez nous contacter pendant la période de garantie spécifiée en nous indiquant votre numéro de commande. NE jetez AUCUN élément du produit, car toutes les pièces détachées du produit peuvent être nécessaires pour l'inspection/la réparation.

Avertissement:



Ce symbole sur l'appareil ou son emballage indique : Ne pas jeter les appareils électriques dans les décharges municipales non triées ; utiliser des installations de collecte séparées. Contactez votre autorité locale pour obtenir des informations sur les systèmes de collecte disponibles. Si les appareils électriques sont éliminés dans des décharges ou des dépotoirs, des substances dangereuses peuvent s'infiltrer dans les eaux souterraines et se retrouver dans la chaîne alimentaire, ce qui est préjudiciable à votre santé et à votre bien-être. Lors du remplacement d'anciens appareils par de nouveaux, le commerçant est légalement tenu de reprendre votre ancien appareil pour l'éliminer gratuitement.

Airefinaエアマットレスをお買い上げいただき、誠にありがとうございます。このマニュアルをよくお読みになり、指示された方法でのみ製品をご使用ください。ここに記載されている指示および警告に従わないと、製品自体が損傷する可能性があります。RENPHOは、これらの指示からの誤用、または従わなかったために生じた、いかなる結果についても責任を負いません。今後の参考のために、このマニュアルを保管してください。



警告: 窒息の危険

- 乳児はマットレスで窒息死する可能性があります。新生児または生後15ヶ月未満の乳児をマットレスで眠らせないでください。
- 乳児は、膨張不足または収縮したマットレス、他の寝具、または他の人と一緒に寝ることで窒息する可能性があります。
- 15ヶ月以上のお子様を使用する場合は、隙間に閉じ込められるのを防止するため、マットレスと壁、ドレッサーなどの間に、肩幅ぐらいのスペースを確保してください。
- マットレスを使用するときは、常に完全に膨らませてください。

注意:PVC素材

PVC素材は、使用中に自然に伸びたりします。エアマットレスを膨らませたり、数日間寝かせると、PVCが膨張するため、初期の硬さが失われる場合があります。これは正常であり、空気漏れの結果ではありません。内蔵のエアポンプを使用して、マットレスに空気を追加し、希望の硬さのレベルを取り戻します。

警告

火傷、火災、感電、または怪我のリスクを減らすために：

1. 家庭用および屋内用です。屋外や湿気の多い場所でエアマットレスを使用しないでください。
2. エアマットレスは一時的な睡眠を目的としており、従来のマットレスに代わるものではありません。
3. 平らで乾燥した床でエアマットレスを使用してください。加熱面では使用しないでください。
4. 損傷を防ぐために、鋭利なものに近付けしないでください。鋭利な工具などの近くで使用しないでください。
5. エアマットレスは、加熱保護された電動エアポンプで膨らませます。一度に10分以上ポンプを使用しないでください。使用中はポンプを止めないでください。ポンプを子供の手の届かないところに置いてください。
6. ペットをエアマットレスに近付けしないでください。表面に穴を開けることがあります。
7. エアマットレスの中央よりもサポートが少ないため、端で寝ることは避けてください。
8. 膨らんでいるときに、動かすことはお勧めしません。膨らんだエアマットレスを動かすと、予期せぬ破損が発生する可能性があります。

9. 使用しないときは、必ずエアマットレスのプラグを抜いてください。
10. お子様やその近くで使用する場合、または身体の不自由な人が使用する場合は、監視が必要です。ご使用の際は、お子様を放置しないでください。
11. 説明書に記載されている使用目的でのみ使用してください。
12. コードやプラグが損傷し正常に動作していない場合、落下または損傷している場合、または濡れている場合は、操作しないでください。
13. 電源コードを加熱面に近付けないでください。
14. 作動中は、空気の開口部を塞がないでください。空気の開口部に物を挿入しないようにし、詰まりの原因となる、糸くず、髪の毛、その他の物がないようにしてください。
15. エアゾール（スプレー）製品が使用されている場所、または酸素が投与されている場所では、操作しないでください。
16. テレビやコンピューターモニターなどの、ビデオ機器を保護するためにエアマットレスを使用しないでください。
17. 医療機器を使用、または着用している人の近くで使用しないでください。
18. いかなる理由があっても、エアポンプケーシングを開けないでください。
19. カーテン、段ボール、プラスチック、その他の火災の原因となる可能性のある物などの可燃性の物に近づけないでください。
20. 換気の悪い密閉された空間で、ポンプを使用しないでください。ポンプの使用中は、壁や物から、少なくとも60cmの隙間があることを常に確認してください。
21. 爆発性または可燃性の煙のある所で、ポンプを操作しないでください。
22. ポンプまたはコードは、水または他の液体の中や近くに置かないでください。
23. 耐荷重は295kg（ツイン/シングルサイズ）、340kg（クイーン/キングサイズ）です。重量制限を超えないでください。こちらの説明書は保管をして下さい。

注意：ポンプには、修理が可能な部品は含まれていません。ポンプケーシングを開くと、感電する可能性があります。到着時に電動ポンプに問題がある場合は、すぐにカスタマーサポートに連絡してください。

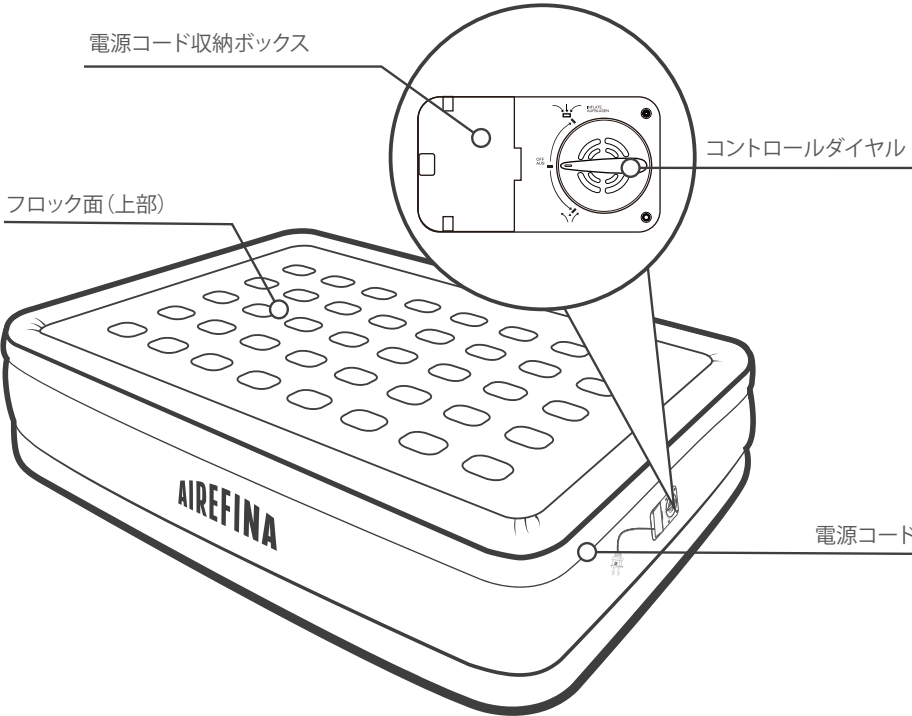
パッケージ内容

- 1×エアマットレス
- 1×収納バッグ
- 2×修理パッチ
- 1×ヒントカード
- 1×取扱説明書

仕様

型番	クイーン/キング(AF-A08)	ツイン/シングル(AF-A09)
サイズ	203×152×46cm	190×99×46cm
最大耐荷重	340 kg	295 kg
内蔵電動ポンプ	AC 100V, 50-60Hz, 100W	
素材	PVC + フロック生地	

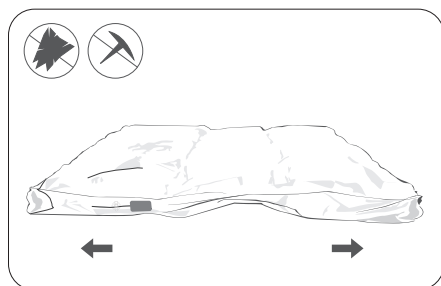
製品概要



製品の使用について

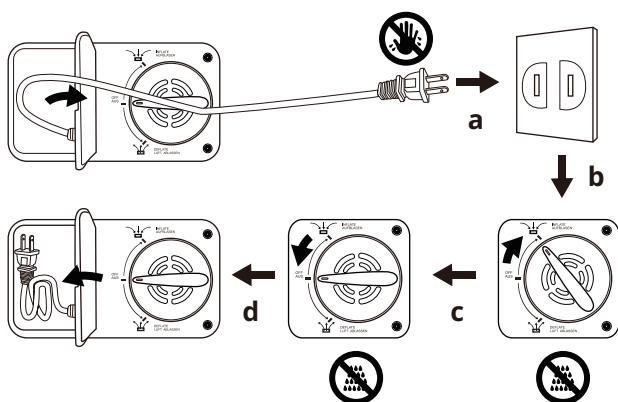
ご使用前に

- 平らで清潔な床にマットレスを広げてください。フロック面が上を向いていることを確認します。
- マットレスを損傷する可能性のある、鋭利なものから遠ざけてください。



空気の注入

- 電源コード収納ボックスを開き、電源コードをコンセントに接続します。
- コントロールダイヤルを時計回りに回して、マットレスを膨らませます。
- マットレスがお好みの硬さになったら、コントロールダイヤルを“OFF”に戻します。コントロールダイヤルが“OFF”になっていることを確認してください。
- 電源コードを抜き、電源コード収納ボックスに保管します。

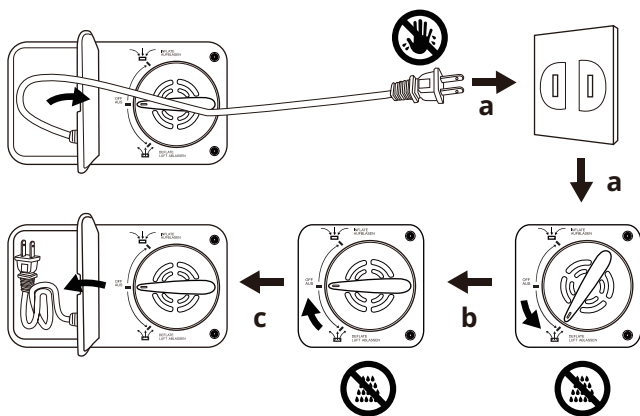


ヒント:

マットレスの上に横になって硬さをテストします。マットレスを膨らませ続けるか、コントロールダイヤルを“排出”に回して空気を抜くことで、硬さを調整できます。

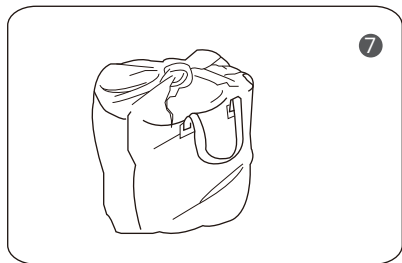
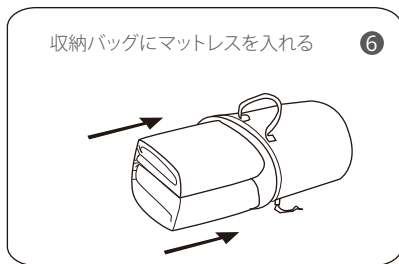
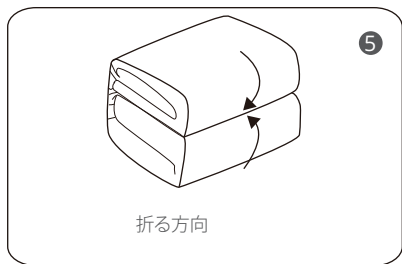
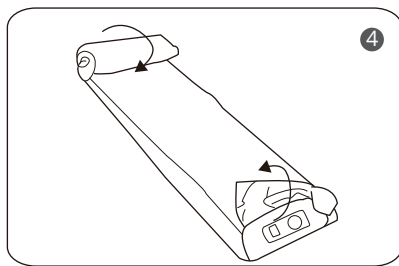
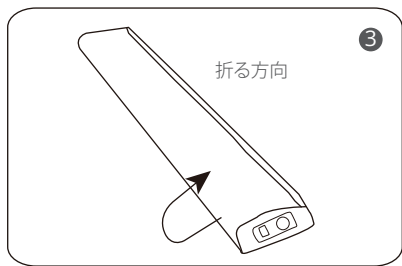
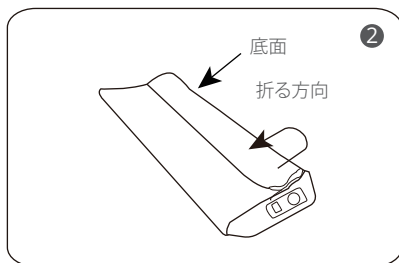
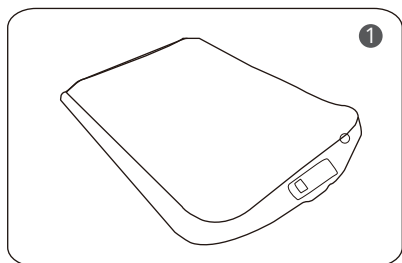
空気の排出

- 電源コードをコンセントに差し、コントロールダイヤルを反時計回りに回して、マットレスを“排出”にします。
- マットレスの空気が完全に抜けたら、コントロールダイヤルを“OFF”に戻します。
- 電源コードを抜き、電源コード収納ボックスに保管します。



折り畳む・収納

マットレスの空気が完全に抜けたら、フロック加工面を上にして3つ折りにし、巻き上げて残りの空気を抜きます。収納バッグに入れ、涼しく乾燥した場所に保管してください。



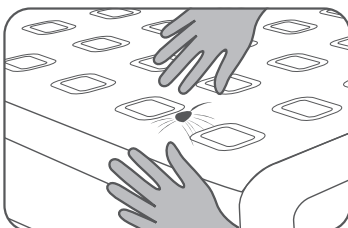
空気漏れの場所を特定する方法

まれに修理が必要な空気漏れがある場合は、空気漏れの原因を見付ける必要があります。空気漏れを簡単に見付けるには、3つの方法があります。点検をする前に、マットレスが完全に膨らんでいることを確認してください。



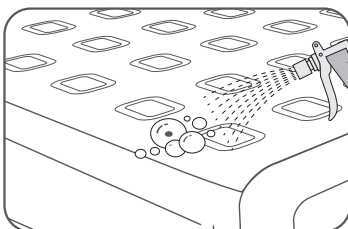
方法1: 聞いて漏れを特定する

マットレスから5〜7.5cm離れたところに耳を置きます。シューという音の発生源が見つかるまで、完全に膨らんだエアマットレスを押します。



方法2: 水分ハンドテストで漏れを見つけます

濡れた手のひらをエアマットレスの表面の周りでゆっくりと動かします。逃げるエアブラシを手に「当てて」感じてください。



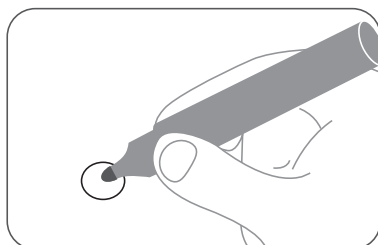
方法3: シャボン玉を使用して空気漏れを特定します

ぬるま湯の入ったスプレーボトルに少量の液体食器用洗剤を加えます。よく混ぜて、マットレス全体にスプレーします。空気が抜けると表面に気泡ができます。

ヒント: マットレスの表面に体系的にスプレーします。

縫い目から始めて、残りの生地が続きます。漏れはシャボン玉で明らかになります。マットレスに石鹼を塗る心配はありません。これは後で拭き取ることができ、マットレスは乾きます。

漏れを見つけたら、油性ペンでマークを付けます。



修理方法

ステップ 1

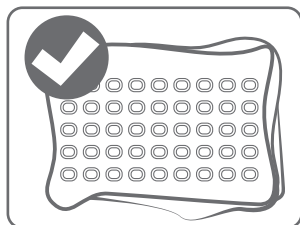
マットレスを修理するためにあらゆる種類の粘着パッチを使用する前に、マットレスを完全に収縮させてください。マットレスは100%乾燥している必要があります。

ステップ 2

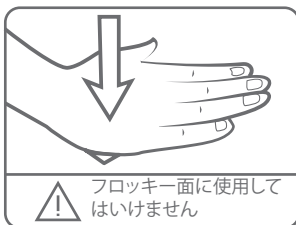
漏れの周りの領域をきれいにして乾かします。親指で中央をそっと押してシワを押し出し、パッチを押し下げます。

ステップ 3

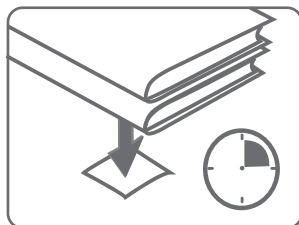
パッチの上に重いものを置き、2～4時間で修正されるかどうかを確認します。



ステップ 1



ステップ2



ステップ3

重要なヒント

1. パッケージからエアマットレスを取り出した後、適切な空気循環のある開放した部屋で空気を排出します。放出される臭いは毒性がなく、PVC素材の通常の臭いです。マットレスが完全に空気を抜くまでに最大1週間かかる場合がありますのでご注意ください。
2. エアマットレスを初めて膨らませるときは、継ぎ目が緩衝できるように、マットレスを8～12時間休ませることをお勧めします。
3. エアマットレスを完全に膨らませた後、エアマットレスの空気が少量無くなるのは正常です。
4. エアマットレスを1晩以上使用する場合は、マットレスの硬さを維持するために、毎日10～15秒の空気をマットレスに補給してください。
5. 膨らませた後は、必ずコントロールダイヤルが「OFF」の位置にあることを確認してください。エアポンプを5分以上運転することはお勧めしません。
6. 5分間連続使用した後、エアポンプが発熱し始めるので、発熱した場合は、エアポンプを30分間冷却してから、使用を再開します。

クリーニングとメンテナンス

1. エアマットレスをゆるく折り、製品を損傷する可能性のある鋭い曲がり、角、しわを避けます。
2. マットレスが清潔で乾燥していることを確認します。
3. マットレスは涼しく乾燥した場所に保管してください。
4. 石鹼水を使用して、エアベッドの表面をきれいにします。化学薬品は使用しないでください。
5. エアポンプのメンテナンスは必要ありません。
6. エアマットレスのパンクを修復するには、一般的なPVC修復接着剤とパッチのみを使用します。
7. エアマットレスの表面に可燃性エアゾールを使用しないでください。

AIREFINA 保証・アフターサービス

製品に関するご相談は、下記カスタマーサービスセンターへご連絡ください。

電話番号: 050-3555-0085

営業時間: AM10:00~PM7:00

Eメールアドレス: support@airefina.com

1年間安心保証

本製品は厳密な品質チェックを行っております。

製品を安心してご利用いただくため、お買い上げ後、1年間の品質保証をお付けいたします。

万が一、故障などがございましたら、カスタマーサービスセンターへお気軽にお問い合わせくださいませ。

取扱説明書の記載に従った使用方法で、保証期間内に故障した場合は、無償で交換いたします。

メーカーの保証は、以下の状況では無効になりますが、これらに限定されません。

1. 不適切なメンテナンスまたは製品の改造。
2. 事故、誤用、乱用、汚染、またはその他の外的要因。
3. 不特定のアダプタおよび付属品の使用。
4. 輸送中の紛失または損傷。
5. 取扱説明書の指示に従わなかった結果として発生した損害。

保証

メーカーの保証は、以下の状況では無効になりますが、これらに限定されません。

1. 不適切なメンテナンスまたは製品の改造。
2. 事故、誤用、乱用、汚染、またはその他の外的要因。
3. 不特定のアダプタおよび付属品の使用。
4. 輸送中の紛失または損傷。
5. 取扱説明書の指示に従わなかった結果として発生した損害。



US Importer: JOICOM CORPORATION

14129 The Merge Street, Building 3 Unit A, Eastvale, CA 92880

UK Importer: EEON(UK)LIMITED

Kemp House 160 City Road, London, EC1V 2NX, United Kingdom

Manufacturer: Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd.

Qianhai Complex A201, Qianwan Road 1, Qianhai

Shenzhen-Hong Kong Cooperation Zone, Shenzhen, 518000 P.R.China

UK REP Richers & Vision Ltd.

Unit 58B, Bordon Enterprise Park, Budds Lane, Bordon, Hampshire,
GU35 0JE, U.K.

Made in China

尺寸：140*210mm

材质：128g铜版纸，四色彩印，骑马订，
此页不印刷